



Collège International Français de Sarajevo

Francuska škola CIFS Sarajevo

DYSSEY
EDUCATION

**25 godina izvrsnosti
u obrazovanju**

Višejezička pedagogija

Međunarodno obrazovanje

Posvećenost cijele zajednice učenicima

info@cifs.edu.ba

Francuska škola CIFS Sarajevo, Paromlinska 66, 71000 Sarajevo
www.cifs.edu.ba



Luc Chatel

**Predsjednik grupacije
Odyssey Education**

“ Odyssey Education je priznati partner Agencije za francusko obrazovanje u inostranstvu (AEFE). Od svog osnivanja, grupacija Odyssey stavlja višejezičnu izvrsnost i zadovoljstvo porodica u središte svog djelovanja. Naša posvećenost ogleda se u tome da učenicima pružimo sve potrebne uslove za uspjeh i lični razvoj, u okviru ambicioznog akademskog programa. “

Dobrodošli u Francusku školu CIFS Sarajevo

Francuska škola CIFS Sarajevo prima učenike od najranijeg uzrasta, od jako male grupe (Toute Petite Section) do završnog razreda srednje škole (Terminale), pružajući im potpun, usklađen i kontinuiran obrazovni put. Smještena u prostranoj, svijetloj i prijatnoj zgradi austrougarskog stila, naša škola pruža podsticajno okruženje u kojem svaki učenik može razvijati svoje potencijale, radoznalost i ostvariti uspjeh.

Škola je akreditovani partner Agencije za francusko obrazovanje u inostranstvu (AEFE), prati nastavne programe francuskog Ministarstva obrazovanja i priprema učenike za francuske nacionalne ispite, od male mature (Diplôme National du Brevet) do mature - Baccalauréat. Akreditovana od strane francuskog Ministarstva obrazovanja i priznata od strane obrazovnih vlasti u Bosni i Hercegovini, škola svojim učenicima osigurava kontinuitet obrazovanja i brojne mogućnosti za nastavak školovanja u Francuskoj i na međunarodnom nivou.

Naš obrazovni projekt zasniva se na ambiciji izvrsnosti i otvorenosti prema svijetu. Svakog učenika pratimo kroz njegov obrazovni put, razvijajući njegove kulturne, naučne, građanske i jezičke vještine u višejezičnom i interkulturnom okruženju otvorenom prema Francuskoj, Bosni i Hercegovini, Evropi i svijetu.

Učenje jezika zauzima posebno važno mjesto u našoj pedagogiji. Kroz grupe prilagođene nivou učenika, kulturne projekte i putovanja, naš nastavni tim podržava svakog učenika u razvoju jezičkih vještina, kulturnoj otvorenosti i ličnom razvoju. Naše okruženje, zasnovano na ljudskoj mjeri, podstiče samopouzdanje, samostalnost i uspjeh.

Naša ambicija je stvarati školu koja spaja visoke standarde i podršku, u kojoj je svaki učenik praćen u izgradnji svoje budućnosti i ima priliku u potpunosti razviti svoje talente.

Pozivamo vas da upoznate Francusku školu CIFS Sarajevo – školu u kojoj svaki učenik može učiti, odrastati i sa samopouzdanjem graditi svoju budućnost.



Katia Turnier

Pedagoška direktorica

SADRŽAJ

Uvod	p 2 - 3
Mala škola	p 4 - 5
Niži razredi osnovne škole	p 6 - 7
Program “passerelle”	p 8
Nakon CIFSa	p 9
Viši razredi osnovne škole	p 10 - 11
Srednja škola	p 12 - 13
Riječi nastavnika	p 14
Naše usluge	p 15
Proces upisa	p 16

5

Razloga zašto izabrati Francusku školu CIFS Sarajevo

1 Izvrsno obrazovanje u Sarajevu

- Čvrsto i priznato akademsko obrazovanje
- 100 % uspješnost na završnom ispitu Baccalauréat
- Škola akreditovana od strane AEFE-a i Ministarstva obrazovanja Kantona Sarajevo
- U gradu bogate historije i kulture

2 Međunarodno obrazovanje

- Višejezična nastava na francuskom, bosanskom/hrvatskom/srpskom i engleskom jeziku od male škole
- Program podrške i integracije za učenike koji ne govore francuski jezik (program “Passerelle”)
- Multikulturalna zajednica

3 Individualizirani pristup svakom učeniku

- Podrška prilagođena potrebama svakog učenika: pedagoško osoblje, psiholog, nastavnici zaduženi za podršku u učenju stranih jezika, pomoć pri izradi domaćih zadataka...
- Zajednički projekti koji podstiču učenike na aktivno učešće i razvijaju osjećaj odgovornosti: vijeće učenika osnovne i srednje škole, vijeće predstavnika učenika, humanitarne i solidarne akcije...

4 Podržavajuća i solidarna školska zajednica

- Porodice koje aktivno učestvuju u životu škole
- Humanističke vrijednosti koje povezuju školsku zajednicu i oblikuju svakodnevni život škole
- Posvećen i motivisan nastavni kadar usmjeren na uspjeh učenika
- Prednost pripadnosti grupaciji Odyssey Education i njenoj mreži od 12 međunarodnih francuskih škola

5 Otvorenost prema svijetu i budućnosti

- Međunarodno priznati certifikati iz stranih jezika (DELFI, Cambridge)
- Kulturni, naučni i građanski projekti tokom cijele školske godine
- Priprema za nastavak školovanja u Francuskoj i inostranstvu
- Razvijanje samostalnosti, kritičkog mišljenja i samopouzdanja

“ Il n'y a pas de meilleures graines que celles qu'on plante dans l'esprit des enfants. ”

– Victor Hugo

“ Play is the highest form of research. ”

– Albert Einstein

“ Dajte djetetu vrijeme da sanja, jer u snovima raste njegova mašta. ”

MALA ŠKOLA

Voljeti učiti i živjeti zajedno

Kako bi djeca razvila svoje potencijale i ovladala **višejezičnošću** od najranijeg uzrasta, naš program osigurava **individualiziranu podršku**, postavlja čvrste temelje za učenje i djecu uranja u multikulturalno okruženje. Podstičemo uravnotežen razvoj kroz **umjetnost i sport**, te **razvijamo sposobnost razmišljanja i pamćenja kroz igru i komunikaciju**.

Ono što nudimo

• Individualizirana podrška

Posebnu pažnju posvećujemo specifičnim razvojnim potrebama djece ranog uzrasta, vodeći računa o njihovoj dobrobiti i izgradnji samopouzdanja.

• Temelji učenja

Naš obrazovni program postavlja čvrste temelje za uspješno savladavanje budućih izazova u učenju: razumijevanje, izražavanje vlastitih misli, istraživanje i upoznavanje svijeta...

• Učenje kroz igru i razmišljanje

Prednost dajemo učenju kroz aktivno učešće i igru, čime podstičemo pamćenje i motivaciju djece.

• Višejezično i multikulturalno okruženje

Pored francuskog jezika, učenici od najranijeg uzrasta, već od jako male grupe (TPS), počinju učiti bosanski/hrvatski/srpski jezik, dok se engleski jezik uvodi od Petite Section (PS).

Omogućavamo svakodnevno uranjanje u višejezično okruženje, u kojem učenici prirodno razvijaju svoje jezičke kompetencije i upoznaju različite kulture.

• Razvoj kroz umjetnost i sport

Djeca svakodnevno učestvuju u fizičkim i umjetničkim aktivnostima koje podstiču njihov skladan razvoj kroz povezivanje pokreta, osjeta, mašte, osjećaja, razmišljanja i jezika.

Samostalnost

Jako mala grupa
2 - 3 ans

Društvena pravila i zajednički život

Mala grupa
3 - 4 ans

Priprema za čitanje i pisanje

Srednja grupa
4 - 5 ans

Poseban fokus na razvoj jezika

Velika grupa
5 - 6 ans

Mala škola



05

TIPIČAN DAN



8h20 - 8h45

Individualiziran doček svakog djeteta



8h45 - 10h00

Poticajne aktivnosti učenja



10h00 - 10h30

Veliki odmor i slobodna igra



10h30 - 11h30

Nastavak učenja



11h30 - 12h45

Pauza za ručak, nakon koje slijedi odmor ili igra, u zavisnosti od uzrasta djeteta



12h45 - 14h15

Nastavak učenja



14h15 - 14h45

Veliki odmor



14h45 - 15h45

Nastavak učenja



15h45

Kraj dana



15h45 - 17h30

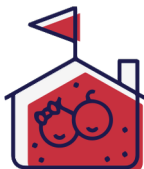
Produženi boravak

TIPIČNA SEDMICA

Učenici svakodnevno imaju **30 minuta nastave bosanskog/hrvatskog/srpskog jezika**, kao i **dva sedmična časa engleskog jezika u trajanju od 30 minuta**, počevši od Male grupe(PS), uz podršku višejezičnog nastavnog tima.

Ponedjeljak	Utorak	Srijeda	Četvrtak	Petak
8h20 15h45	8h20 15h45	8h20 12h30	8h20 15h45	8h20 12h30

Od ponedjeljka do petka, nudimo uslugu **produženog boravka za djecu do 17:30 sati**. Vannastavne aktivnosti održavaju se **srijedom i petkom poslijepodne**.



TIPIČNA ŠKOLSKA GODINA

	●	●	●	●
Septembar	●	●	●	●
Oktobar	●	●	●	●
Novembar	●	●	●	●
Decembar	●	●	●	●
Januar	●	●	●	●
Februar	●	●	●	●
Mart	●	●	●	●
April	●	●	●	●
Maj	●	●	●	●
Juni	●	●	●	●
Juli	●	●	●	●
August	●	●	●	●

● Nastava
● Raspusti
● Holiday kampovi

“ **Former des esprits ouverts et non des esprits pleins.**
– Michel de Montaigne ”

“ **Explore, Learn, Grow** ”

“ **Obrazovanje je najvrijedniji dar
koji možeš dati svom djetetu.** ”

NIŽI RAZREDI OSNOVNE ŠKOLE

Prve godine izvrsnog obrazovanja

Naša osnovna škola, koja spaja **visoke standarde i podršku učenicima**, stavlja poseban naglasak na usvajanje temeljnih znanja i svakodnevnu primjenu višejezičnosti. Posebna pažnja posvećuje se izgradnji čvrstih temelja u **matematici i jezicima**. Obrazovni put dodatno je obogaćen projektima koji razvijaju naučnu i digitalnu pismenost učenika, kao i njihovim podsticanjem na bavljenje sportom i umjetničkim aktivnostima.

Ono što nudimo

• Usvajanje temeljnih znanja

Razvijati ljubav prema čitanju, pisanju i računanju, uz istovremeno njegovanje međusobnog poštovanja.

• Višejezičnost u svakodnevnom životu

Podržavamo djecu u prirodnom i sigurnom usvajanju francuskog, bosanskog/hrvatskog/srpskog i engleskog jezika, čime podstičemo njihovu otvorenost prema svijetu.

• Istraživanje jezika

Razvijati interesovanje za dublje upoznavanje jezika kroz gramatiku, pravopis i vokabular.

• Uvod u matematiku

Na jasan i sistematičan način upoznati djecu s osnovnim matematičkim konceptima te podsticati njihovu radoznalost za nauku i digitalne tehnologije.

• Kritičko mišljenje i posmatranje

Razvijati sposobnost zapažanja te podsticati strukturirano i organizirano razmišljanje.

• Izražavanje i lični razvoj

Svakodnevno se baviti fizičkim i sportskim aktivnostima te dodatno razvijati umjetničke sposobnosti.

Čitati i pisati sa samopouzdanjem

CP (1. razred)
6 – 7 godina

Razumjeti i računati s lakoćom

CE1 (2. razred)
7 – 8 godina

Djelovati i razmišljati jasno

CE2 (3. razred)
8 – 9 godina

Upoznavati i istraživati s radoznalošću

CM1 (4. razred)
9 – 10 godina

Utvrđiti znanje i pripremiti se za više razrede

CM2 (5. razred)
10 – 11 godina



TIPIČAN DAN



8h20 – 8h30
Individualiziran doček djece



8h30 - 10h30
Poticajne aktivnosti učenja



10h30 - 10h45
Veliki odmor i slobodna igra



10h45 - 12h00
Nastavak učenja i igra



12h00 - 13h00
Pauza za ručak, nakon koje slijedi odmor



13h00 – 15h30
Nastavak aktivnog učenja u razredu



15h30
Kraj dana



15h30 – 16h15
Pomoć pri izradi domaćih zadataka

ili



15h30 – 17h30
Produženi boravak

TIPIČNA SEDMICA

U nižim razredima osnovne škole nastava se odvija na francuskom jeziku.

Učenici Ciklusa 2 (1., 2., i 3. razred) imaju **2 sata bosanskog/hrvatskog/srpskog jezika** sedmično, dok učenici Ciklusa 3 (4. i 5. razred) imaju **2 sata i 30 minuta sedmično**.

Učenici Ciklusa 2 i 3 imaju **2 časa engleskog jezika u trajanju od 45 minuta**, kao i **2 sata EMILE** nastave sedmično (nastave jednog nastavnog predmeta na drugom jeziku).

Ponedjeljak	Utorak	Srijeda	Četvrtak	Petak
8h20 15h30	8h20 15h30	8h20 12h30	8h20 15h30	8h20 12h30

Od ponedjeljka do petka, omogućen je produženi boravak do 17:30 sati. Vannastavne aktivnosti održavaju se srijedom i petkom poslijepodne.



TIPIČNA ŠKOLSKA GODINA

	●	●	●	●
Septembar	●	●	●	●
Oktobar	●	●	●	●
Novembar	●	●	●	●
Decembar	●	●	●	●
Januar	●	●	●	●
Februar	●	●	●	●
Mart	●	●	●	●
April	●	●	●	●
Maj	●	●	●	●
Juni	●	●	●	●
Juli	●	●	●	●
August	●	●	●	●

● Nastava
● Raspusti
● Holiday kampovi

Prednosti naše pedagogije i francuskog obrazovnog sistema u međunarodnom okruženju



Međunarodno priznati obrazovni program

Obrazovni program francuskog Ministarstva obrazovanja međunarodno je prepoznat po svom akademskom kvalitetu i visokim intelektualnim standardima te ga cijene vodeći univerziteti širom svijeta.



Akadska izvrsnost od najranijeg uzrasta

Francuski obrazovni program poznat je po visokim standardima, posebno u oblasti matematike, jezika, književnosti i prirodnih nauka. Razvija strukturirano, sistematično i precizno razmišljanje.



Razvoj kritičkog mišljenja i kulture

Utemeljena na filozofiji, humanističkim naukama, građanskom obrazovanju i umjetnosti, francuska pedagogija podstiče otvorenost uma i razumijevanje svijeta.



Višejezičnost u središtu naše pedagogije

Omogućavajući rano učenje u više jezika od najmlađeg uzrasta, pripremamo učenike za uspješno snalaženje u međunarodnom okruženju.



Cjelovit razvoj djeteta

Za najmlađe, naš obrazovni pristup podstiče razvoj jezika, sposobnosti razmišljanja, emocionalnih i motoričkih vještina, kao i socijalizacije, stvarajući ravnotežu između učenja i ličnog razvoja.



Samostalnost i socijalizacija kao prioriteti

Naši učenici uče kako biti samostalni, sarađivati s drugima i razvijati emocionalnu inteligenciju – vještine ključne za njihovu budućnost!!



Program Passerelle: individualizirana podrška za novopridošle učenike koji ne govore francuski jezik (EANA)

Program Passerelle posebno je osmišljen za prijem i podršku učenicima **kojima francuski jezik nije maternji jezik**. Cilj programa je olakšati njihovu postepenu integraciju u francuski obrazovni sistem, istovremeno im omogućavajući da brzo razviju svoje jezičke i akademske vještine.

Kroz intenzivnu i prilagođenu nastavu francuskog jezika kao jezika školovanja (FLSco), učenici usvajaju neophodne osnove kako bi se sa sigurnošću uključili u nastavu. Program stavlja poseban naglasak na razumijevanje govornog jezika, usmeno i pismeno izražavanje, kao i na školski vokabular, čime se podstiču samostalnost i samopouzdanje učenika tokom njihovog obrazovanja.

Podrška se pruža u **malim grupama**, kroz diferencirane aktivnosti i različite nastavne materijale, kako bi se odgovorilo na **specifične potrebe svakog učenika**.

Program Passerelle je prilagodljiv i postepeno se razvija u skladu s napretkom učenika. Kako njihovo znanje francuskog jezika napreduje, učenici se **postepeno uključuju u redovnu nastavu**, sve do potpune integracije u razred.

Vidjeti učenika kako napreduje pravo je zadovoljstvo. Svaki uspjeh, čak i onaj najmanji, jača njegovo samopouzdanje i svakog dana me podsjeća zašto sam odabrala da predajem francuski jezik.

Emina GANIĆ, profesorica FLE-FLESCO



NAKON CIFSA SARAJEVO

Otvorena vrata mreže AEFE:

Svi naši razredi, od male grupe do 3. razreda srednje škole, akreditovani su od strane francuskog Ministarstva obrazovanja, u okviru mreže Agencije za francusko obrazovanje u inostranstvu (AEFE). Ova akreditacija potvrđuje usklađenost naše škole sa zahtjevima francuskog obrazovnog sistema i osigurava kvalitet i kontinuitet nastave.

Kao dio globalne mreže koja okuplja više od 500 ustanova u gotovo 140 zemalja, Francuska škola CIFS Sarajevo svojim učenicima pruža jedinstven kontinuitet obrazovanja: bez obzira na zemlju, nastavni programi, metode rada i diplome su isti. Pripadnost ovoj mreži omogućava učenicima da bez prekida u svom obrazovanju nastave školovanje u drugoj francuskoj školi u inostranstvu ili u Francuskoj.

Nakon završetka 9. razreda, učenicima se otvara više mogućnosti za nastavak školovanja. Mogu nastaviti obrazovanje u francuskoj srednjoj školi i pripremati se za Baccalauréat, francusku diplomu priznatu u više od 170 zemalja, koja omogućava pristup francuskim univerzitetima, prestižnim visokim školama i brojnim međunarodnim programima visokog nivoa. Neki učenici također biraju nastavak školovanja u lokalnim bosanskohercegovačkim srednjim školama.

Obrazovni put započet u srednjoj školi prirodno se nastavlja u visokom obrazovanju, u Francuskoj i inostranstvu. Naši učenici svake godine upisuju zahtjevne i priznate studijske programe iz oblasti prava, političkih nauka, medicine, ekonomije i menadžmenta, kao i inženjerstva. Ovi uspjesi svjedoče o kvalitetu akademskog obrazovanja i cjelovitom razvoju učenika koji se pružaju u našoj školi.



Gimnazija SSST

Prema Odyssey školama širom svijeta:

Kao članica grupacije Odyssey Education, Francuska škola CIFS Sarajevo svojim učenicima pruža posebne mogućnosti za međunarodnu mobilnost. U tom smislu, učenici mogu nastaviti školovanje u Institutu International Saint-Dominique u Rimu, partnerskoj školi u okviru mreže, akreditovanoj od strane francuskog Ministarstva obrazovanja i poznatoj po kvalitetu svog akademskog programa. Smještena u prostranom i zelenom kampusu u blizini Rima, ova škola nudi mogućnost pohađanja francuskog programa koji vodi do diplome Baccalauréat, kao i programa International Baccalaureate (IB), u višjejezičnom i međunarodnom okruženju. Učenicima je na raspolaganju i kvalitetan internat, koji pruža jedinstveno iskustvo zajedničkog života i podstiče samostalnost, kulturnu otvorenost i uspjeh u školovanju. Sa učenicima iz više od 40 zemalja, Institut predstavlja odličnu odskočnu dasku ka međunarodnim univerzitetima i omogućava našim učenicima da nastave svoj obrazovni put usmjeren ka akademskoj izvrsnosti i globalnom građanstvu.



Institut International
Saint-Dominique

	Age	France	Bosnian	UK	USA
Ecole maternelle	2-3	Toute Petite Section (TPS)	Jako mala grupa	Nursery	Nursery
	3-4	Petite Section (PS)	Mala grupa	Nursery	Preschool
	4-5	Moyenne Section (MS)	Srednja grupa	Reception	Pre-kindergarten
	5-6	Grande section (GS)	Velika grupa	Year 1	Kindergarten
Ecole élémentaire	6-7	CP	1. razred	Year 2	Grade 1
	7-8	CE1	2. razred	Year 3	Grade 2
	8-9	CE2	3. razred	Year 4	Grade 3
	9-10	CM1	4. razred	Year 5	Grade 4
	10-11	CM2	5. razred	Year 6	Grade 5
Collège	11-12	6ème	6. razred	Year 7	Grade 6
	12-13	5ème	7. razred	Year 8	Grade 7
	13-14	4ème	8. razred	Year 9	Grade 8
	14-15	3ème	9. razred	Year 10	Grade 9
Lycée	15-16	2nde	1. razred srednje škole	Year 11	Grade 10
	16-17	1ère	2. razred srednje škole	Year 12	Grade 11
	17-18	Terminale	3. razred srednje škole	Year 13	Grade 12
	18-19	-	4. razred srednje škole		



“ *L'enseignement n'est pas la simple transmission d'un savoir, mais l'accompagnement de l'élève vers l'autonomie.* ”

– Pierre Bourdieu

“ *Shaping Minds, Building Futures* ”

“ *Ljepota učenja je u tome što vam ga niko ne može oduzeti.* ”

– B.B. King

VIŠI RAZREDI OSNOVNE ŠKOLE

Prava odskočna daska za lični i akademski uspjeh

Godine **viših razreda osnovne škole** ključne su za usvajanje **čvrstih radnih navika i metoda učenja**, kao i za savladavanje novih nastavnih sadržaja. Posvećeni smo razvoju višejezičnosti, individualiziranim obrazovnim putevima i **individualiziranoj podršci**. Podstičemo **samostalnost, kritičko mišljenje i lični razvoj učenika**, posvećujući posebnu pažnju prelasku iz razredne nastave u više razrede osnovne škole (6. i 7. razred), kao i prelasku iz viših razreda osnovne škole u srednju školu – lycée (8. i 9. razred).

Ono što nudimo

• Podrška na putu ka većoj samostalnosti

Podržavati učenike kako bi uspješno savladali prelazak na drugačiji način školovanja u odnosu na razrednu nastavu (raspored časova, veći broj nastavnika, različiti nastavni predmeti...).

• Naučiti kako učiti i organizirati se

Pružiti učenicima potrebne alate i metode za efikasnije učenje, ponavljanje gradiva i pripremu za ispite.

• Omogućiti naprednu višejezičnost

Učenicima pružiti mogućnost da budu uronjeni u višejezično okruženje kroz različite programe i nastavne predmete.

• Podsticati dobrobit i samopouzdanje

Pružiti učenicima podsticajno okruženje, kontinuiranu podršku i aktivno slušanje kako bi se mogli razvijati, ostvariti svoje potencijale i osjećati sigurno u svom obrazovnom putu.

• Podsticati svestranost i radoznalost

Razvijati interesovanje za umjetnost, književnost i nauku. Podsticati kulturni, umjetnički, sportski i muzički razvoj učenika.

• Priprema za završne ispite

Mala matura -Diplôme National du Brevet (DNB) potvrđuje znanja i vještine stečene na kraju viših razreda osnovne škole.

Ispit se zasniva na rezultatima ostvarenim tokom 9. razreda i pet završnih ispita.

Prilagoditi i organizirati se

6ème (6. razred)
11 – 12 godina

Utvrđiti stečena znanja i istraživati

5ème (7. razred)
12 – 13 godina

Produbiti znanje i analizirati

4ème (8. razred)
13 – 14 godina

Usmjeriti se i pripremiti za srednju školu

3ème (9. razred)
14 – 15 godina

Viši razredi osnovne škole



11

PRIMJERI ZNAČAJNIH DOGAĐAJA

PRIRODNE NAUKE	KNJIŽEVNOST	DIGITALNE TEHNOLOGIJE	UPOZNAVANJE SA ZANIMANJIMA	ODGOVORNOST
Učešće na matematičkim olimpijadama	Nagrada Goncourt za Bosnu i Hercegovinu	Program Pix za razvoj digitalnih vještina učenika 9. razreda	Praksa u kompaniji u februaru za učenike 9. razreda	Izbor predstavnika učenika u svakom razredu

ŠIROKA I KVALITETNA MEĐUNARODNA PONUDA OD VIŠIH RAZREDA OSNOVNE ŠKOLE

Vladanje engleskim jezikom – posebna prednost za naše učenike

Nastavljajući obrazovni put započet u nižim razredima, naši učenici u višim razredima osnovne škole imaju intenzivnu nastavu engleskog jezika koja im omogućava da dostignu B2 nivo (napredni nivo).

Učenje njemačkog i španskog jezika

U višim razredima osnovne škole učenici imaju mogućnost učiti drugi strani jezik: njemački ili španski. Učenje novog jezika podstiče otvorenost prema međunarodnom okruženju i kulturnu radoznalost, te predstavlja značajnu prednost za nastavak školovanja u srednjoj školi i kasnije.

Priprema za jezičke certifikate

Vladanje jezicima predstavlja jedan od ključnih temelja uspjeha učenika. Od 9. razreda, učenici se uz podršku kvalificirane profesorice pripremaju za DELF B2, kako bi stekli međunarodno priznati certifikat iz francuskog jezika.

Ovaj certifikat predstavlja značajnu prednost za nastavak školovanja u frankofonom okruženju.

Pored toga, srednja škola trenutno razvija i pripremu za certifikate **Cambridge English Qualifications**, čime učenicima pruža mogućnost da potvrde nivo znanja engleskog jezika u skladu s međunarodnim standardima. Ovi certifikati dodatno obogaćuju obrazovni put učenika i olakšavaju njihovu međunarodnu mobilnost.

DELF
DALF

Cambridge
English Qualifications

$$\frac{e^2 \times e^{-2}}{e^{-1}} = \frac{e^0}{e^{-1}} = e^{0-(-1)} = e^1$$

$$(e^{-1} \times e^{-2})^3 = (e^{-3})^3 = e^{-9}$$

Exercise 2

“ Une éducation internationale pour un avenir sans frontières. ”

“ High school is a community where friendships grow and futures are built. ”

“ Više od škole –
mjesto rasta, učenja i uspomena za cijeli život koje
otvara vrata svijeta. ”

SREDNJA ŠKOLA

Otvoriti put ka međunarodnoj izvrsnosti

U završnoj fazi srednjoškolskog obrazovanja, **Francuska škola CIFS Sarajevo** nastavlja pružati podršku učenicima u cilju postizanja akademske izvrsnosti i pripreme za **francusku diplomu Baccalauréat**. Učenicima je na raspolaganju individualizirana podrška, osmišljena kako bi svakom učeniku omogućila ostvarivanje najboljih školskih rezultata i uspješan nastavak obrazovanja na **visokoškolskim ustanovama širom svijeta**.

Obrazovni put prema francuskoj diplomi Baccalauréat

- | | |
|-----------------------------|--|
| 2nde
(1. razred) | <ul style="list-style-type: none">• Metodološki temelji• Podrška pri izboru 3 specijalizovana predmeta od 7 ponuđenih |
| 15 – 16 godina | <ul style="list-style-type: none">• Utvrđivanje znanja stečenih u višim razredima osnovne škole• Snažna naučna i humanistička kultura |

- | | |
|-----------------------------|--|
| 1ère
(2. razred) | <ul style="list-style-type: none">• Priprema za rane ispite i usmjeravanje prema visokom obrazovanju• Podrška pri izboru 2 specijalizovana predmeta koji se polažu u okviru Baccalauréata |
| 16 – 17 godina | |

- | | |
|----------------------------------|--|
| Terminale
(3. razred) | <ul style="list-style-type: none">• Kruna srednjoškolskog obrazovanja, završena polaganjem Baccalauréata i definisanjem daljeg obrazovnog puta na univerzitetu• Obrazovanje informisanih i odgovornih građana |
| 17 – 18 godina | |

Nastava specijalizovanih predmeta

Nudimo širok izbor specijalizovanih predmeta koji svakom učeniku omogućavaju da izgradi ambiciozan obrazovni put prilagođen njegovim interesima i budućim planovima.

Ponuđeni specijalizovani predmeti otvaraju vrata ka brojnim mogućnostima visokog obrazovanja, u Francuskoj i inostranstvu, u oblastima kao što su prirodne nauke, inženjerstvo, medicina, ekonomija, pravo, međunarodni odnosi i komunikacije.

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none">• Matematika• Historija i geografija• Političke nauke• Književnosti• Ekonomske i društvene nauke | <ul style="list-style-type: none">• Fizika i hemija• Geopolitika• Strani jezici i kulture (engleski jezik) |
|--|--|

Kako bismo odgovorili na različite potrebe i planove učenika u pogledu daljeg obrazovanja, omogućavamo im i pohađanje drugih specijalizovanih predmeta putem Nacionalnog centra za učenje na daljinu (CNED), čime se pruža velika fleksibilnost pri kreiranju individualnih obrazovnih puteva.

ZAŠTO SE PRIPREMATI ZA BACCALAURÉAT U SREDNJOJ ŠKOLI CIFS SARAJEVO?

Diploma priznata širom svijeta

Francuski Baccalauréat priznat je u više od 170 zemalja i otvara pristup širokom spektru univerziteta i visokoškolskih ustanova širom svijeta.

Poseban pristup francuskom visokom obrazovanju

Omogućava upis na univerzitet, pripremne programe (classes préparatoires) i prestižne visokoškolske ustanove (grandes écoles) u Francuskoj, poznate po akademskoj izvrsnosti i međunarodnom ugledu.

Pedagogija prilagođena svakom učeniku

Nastava u manjim razredima omogućava individualiziranu podršku, interaktivnu i participativnu nastavu, kao i neposrednu i kvalitetnu saradnju s nastavnicima.

Razvoj ključnih vještina

Obrazovni program osmišljen je tako da razvija kritičko mišljenje, samostalnost, sposobnost analize i usmeno izražavanje – vještine ključne za uspjeh u visokom obrazovanju.

Cijenjen akademski profil

Obrazovni projekti, poput projekata solidarnosti, inovacija i građanskog angažmana, obogaćuju obrazovni put učenika i doprinose kvalitetu njihovih prijava na renomirane univerzitete.

Pouzdana i međunarodno priznata alternativa drugim diplomama

Francuski Baccalauréat odlikuje se ravnotežom između visokih akademskih zahtjeva, općeg obrazovanja i postepene specijalizacije, čime predstavlja kvalitetan obrazovni put koji dopunjuje lokalne obrazovne sisteme



100%

uspješnosti na
Baccalauréatu

ADN AEFÉ – školske razmjene

Jedinstvena prilika za učenike 1. razreda srednje škole (Seconde) da upoznaju kulturu druge zemlje kroz direktno iskustvo, podstičući interkulturalno učenje i razmjenu.

Nastava bhs jezika u srednjoj školi

Nastava bosanskog/hrvatskog/srpskog jezika prati učenike tokom cijelog njihovog školovanja. Omogućava im da dodatno razvijaju znanje lokalnog jezika i bolje razumiju kulturu i okruženje u kojem žive i odrastaju.

Ova kombinacija jezičkih i kulturnih vještina obogaćuje profil naših učenika i predstavlja značajnu akademsku prednost, olakšavajući pristup univerzitetima u regiji, posebno u **Sarajevu, Beogradu i Zagrebu, kao i visokoškolskim ustanovama u inostranstvu.**

RIJEČI STRASTVENIH NASTAVNIKA!



Lejla ŠLJIVO,
Učiteljica u maloj školi

“Naša škola posebno se ističe individualiziranim pristupom učenju jezika, jer je svako dijete jedinstveno i donosi vlastita znanja i iskustva. Rad u malim grupama posebno je pogodan za učenje jezika jer nastavniku omogućava da se posveti svakom učeniku pojedinačno.”



Aida VOLODER,
nastavnica
bosanskog/hrvatskog/srpskog
jezika za međunarodne učenike



Selmira ISAKOVIĆ,
Učiteljica 3. razreda

“Ono što me svakodnevno motivira jeste da posmatram napredak učenika. Pored usvajanja akademskih znanja, učenici razvijaju važne vještine kao što su samostalnost, samopouzdanje i sposobnost zajedničkog života uz poštovanje različitosti. Uče kako da se izražavaju, ali i kako da pažljivo slušaju druge. U Francuskoj školi CIFS Sarajevo svako dijete je važno: svako napreduje svojim tempom, u podržavajućem okruženju koje podstiče samopouzdanje i zadovoljstvo u učenju.”



Aida SERDAR
Nastavnica
fizike, hemije i matematike

“Složen svijet u kojem živimo zahtijeva sve više ljudi koji nisu samo višejezični, već i multikulturalni. Iskreno vjerujem da upravo kroz upoznavanje različitih jezika i kultura stvaramo otvorenije i odgovornije buduće generacije.”



Samra MUMINOVIĆ
Nastavnica engleskog jezika

“Naša škola posebno se ističe savremenim i raznovrsnim pristupom nastavi jezika, koji učenje čini dinamičnim i zanimljivim za učenike. Posebnu pažnju posvećujemo učenju kroz praktičan rad i projekte.

Učenici se redovno podstiču da samostalno istražuju različite teme, pripremaju prezentacije i debate, kao i da učestvuju u različitim kreativnim aktivnostima. Kroz ovakav praktičan pristup učenici prirodno razvijaju sigurnost i vještine u korištenju jezika.”



USLUGE PODRŠKE NAŠIM PORODICAMA

Aktivnosti tokom cijele godine



Vannastavne aktivnosti

Od velike grupe (GS) učenici imaju mogućnost učestvovati u širokom izboru vannastavnih aktivnosti koje se održavaju nakon nastave. Naša škola nudi program sportskih, kulturnih i umjetničkih aktivnosti, koji svakom djetetu omogućava da otkrije svoje talente, razvija kreativnost i ostvari svoj puni potencijal.



Pomoć pri izradi domaćih zadataka

Pomoć pri izradi domaćih zadataka predstavlja vrijeme namijenjeno podršci učenicima u obavljanju njihovih školskih obaveza i samostalnog rada. Uz podršku učitelja, učenici mogu ponoviti gradivo obrađeno na času, provjeriti da li su pravilno razumjeli upute i organizirati svoj rad u mirnom i strukturiranom okruženju. Cilj ovog programa je razvijanje samostalnosti, redovnih i efikasnih radnih navika i samopouzdanja.



Produženi boravak

Nudimo uslugu produženog boravka svakog dana, ujutro od 7h30 do 8h30 i poslijepodne do 17h30. Učenici borave u sigurnom i podržavajućem okruženju, pod nadzorom kvalificiranog školskog osoblja. Ova usluga porodicama pruža fleksibilniju organizaciju, istovremeno osiguravajući djeci pažljivu brigu i podršku prije i nakon nastave.



Kampovi tokom raspusta

Tokom školskih raspusta, škola organizira praznične kampove otvorene za učenike od predškolskog uzrasta. Naši kampovi podstiču učenje i razvoj učenika kroz zabavne i edukativne aktivnosti u podržavajućem i poticajnom okruženju. Program obuhvata edukativne, sportske i umjetničke aktivnosti, kreativne radionice, grupne igre, izlete i tematske projekte prilagođene svakom uzrastu, kao i časove francuskog jezika za dodatno razvijanje jezičkih vještina.

Infrastruktura i usluge osmišljene za razvoj i dobrobit naših učenika

• Školska kuhinja

Naša školska kuhinja nudi jelovnike prilagođene nutritivnim potrebama djece, pripremljene od raznovrsnih i kvalitetnih namirnica kako bi zadovoljili potrebe i očekivanja učenika. Nastojimo osigurati uravnotežene obroke, dajući prednost prirodnim namirnicama u odnosu na smrznute i industrijski prerađene proizvode, istovremeno podstičući učenike da usvoje naviku pravilne i uravnotežene ishrane.

• Biblioteka

Biblioteka je prostor posvećen radoznalosti i učenju. Učenici mogu posuđivati različite knjige i publikacije. Ovaj prostor podstiče samostalnost, koncentraciju i ljubav prema čitanju. Redovno se organiziraju aktivnosti posvećene knjigama i čitanju, s ciljem razvijanja interesovanja za književnost i obogaćivanja opće kulture učenika.

• Sportski teren

Ovaj prostor omogućava našim učenicima da se bave različitim sportovima u okviru nastave, vannastavnih aktivnosti i kampova tokom raspusta.

• Školski prijevoz

Škola organizira prijevoz učenika kako bi porodicama olakšala svakodnevnu organizaciju. Minibusi svakodnevno preuzimaju učenike na njihovoj adresi i dovode ih u školu ujutro, a nakon nastave ih vraćaju kući. Ova usluga predstavlja praktično, pouzdano i sigurno rješenje za svakodnevni prijevoz učenika.



Nošenje školske uniforme odražava snažne odgojne i filozofske vrijednosti, istovremeno jačajući osjećaj pripadnosti zajednici Francuske škole CIFS Sarajevo i školama grupacije Odyssey Education. Više od obične odjeće, školska uniforma doprinosi stvaranju usklađenog i poticajnog školskog okruženja, podstičući atmosferu uključenosti i zajedništva.

PROCES UPISA



1. PRIPREMA UPISNE DOKUMENTACIJE

Online izrada upisne dokumentacije na portalu Eduka.
Potrebna dokumentacija za učitavanje: školske svjedodžbe o uspjehu te kopije pasoša roditelja i djeteta.



2. OBRADA VAŠE UPISNE DOKUMENTACIJE I PEDAGOŠKI RAZGOVOR

Nakon predaje upisne dokumentacije, pedagoški razgovor bit će vam ponuđen u roku od 5 radnih dana.



3. ODLUKA O UPISU

Nakon sjednice upisne komisije, potvrda o upisu vašeg djeteta bit će vam dostavljena putem e-maila u roku od 2 do 3 dana.



Amar VRANAC & Lejla SULJA
Odgovorne osobe za komunikaciju



Pozivamo vas da posjetite našu školu. Naš tim će vas srdačno dočekati i pružiti vam podršku tokom cijelog procesa – od pedagoškog razgovora do upisa vašeg djeteta.



4. PLAĆANJE UPISNINE

Nakon potvrde upisa, potrebno je uplatiti naknadu za prvi upis. U slučaju odustajanja od upisa, naknada za prvi upis se ne vraća.



5. DOBRO DOŠLI U FRANCUSKU ŠKOLU CIFS SARAJEVO!

Konačna potvrda upisa vašeg djeteta bit će vam dostavljena putem e-maila u roku od 7 dana od izvršene uplate.



www.cifs.edu.ba



info@cifs.edu.ba



+ 387 33 611 011



+ 387 62 334 889



Paromlinska 66
71 000 Sarajevo

ODYSSEY EDUCATION – MREŽA MEĐUNARODNIH VIŠEJEZIČNIH FRANCUSKIH ŠKOLA

Odyssey Education ima za cilj svakom učeniku pružiti francusko i međunarodno obrazovanje, kao i posebno mjesto u podržavajućoj i dinamičnoj zajednici u kojoj će moći razvijati svoje potencijale i graditi svoju budućnost.

U svakoj školi grupacije Odyssey, visoko kvalificirani obrazovni timovi posvećeni su tome da svakog učenika vode putem uspjeha i pomognu mu da izgradi svoj budući obrazovni put u visokom obrazovanju.

U nekoliko brojki:

- 12 škola
- 11 zemalja na 3 kontinenta
- Od predškolskog uzrasta do srednje škole
- Više od 70 nacionalnosti učenika

Prepoznata od strane francuskih institucija po kvalitetu svoje obrazovne ponude, grupacija Odyssey Education zaključila je okvirni sporazum s javnom institucijom Agencijom za francusko obrazovanje u inostranstvu (AEFE), čime je potvrđena njena uloga privilegiranog partnera u okviru mreže francuskih škola u inostranstvu.



Naši partneri

